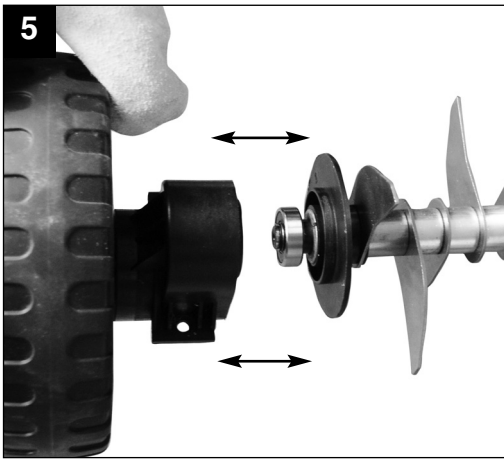
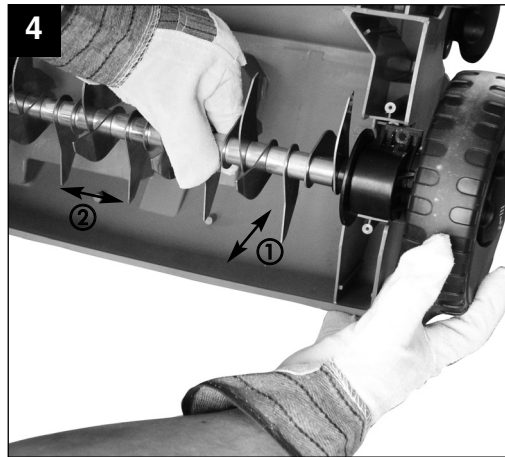
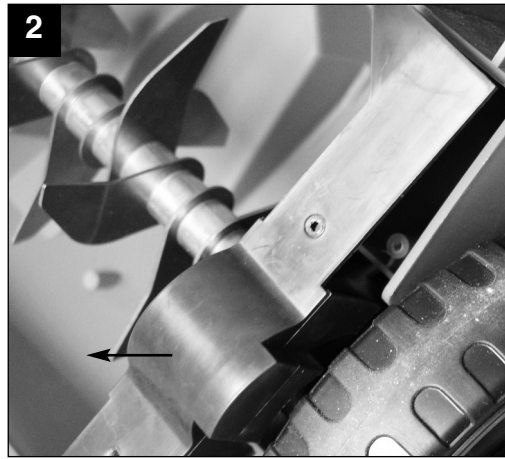
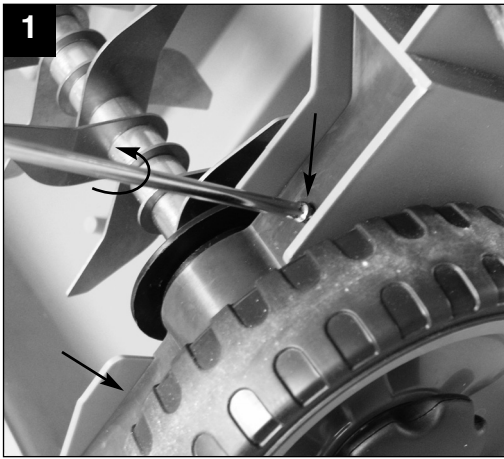


Einhell[®]
NEW GENERATION

Art.-Nr.: 34.211.06

I.-Nr.: 01016

EMW 34



D

Achtung!

Scharfe Arbeitswerkzeuge - Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker bevor Sie die Messerwalze wechseln!
Bitte unbedingt Arbeitshandschuhe tragen!

GB

Caution!

Sharp tools – Switch off the machine and pull out the power plug before you change the cutting unit!
Be sure to wear work gloves!

F

Attention !

Outils de travail tranchant – Mettez l'appareil hors circuit et retirez la fiche de contact avant de changer de rouleau à couteaux !
Portez absolument des gants de travail !

NL

Let op!

Scherpe werkgereedschappen – Zet het toestel af en verwijder de netstekker uit het stopcontact voordat u de messenwals vervangt!
Het is dringend aan te bevelen werkhandschoenen te dragen!

E

¡Atención!

Herramientas afiladas: ¡desconectar el aparato y desenchufarlo de la red eléctrica antes de cambiar el cilindro portacuchillas!
¡Es imprescindible llevar guantes de trabajo!

I

Attenzione!

Utensili da lavoro affilati - spegnete l'apparecchio e togliete la spina prima di sostituire il cilindro con le lame.
Indossate assolutamente guanti da lavoro!

DK N

Vigtigt!

Skarpt arbejdsværktøj – sluk for maskinen, og træk stikket ud af stikkontakten, inden du skifter knivvalsen!
Brug arbejdshandsker!

FIN

Huomio!

Terävä työkalu – sammuta laite ja irroita verkkopistoke, ennen kuin vaihdat terätelan uuteen!
Käytä ehdottomasti työkäsineitä!

S

Varning!

Vassa arbetsverktyg – Slå ifrån maskinen och dra ut stickkontakten innan du byter ut knivvalsen!
Bär tvungnet arbetshandskar!

PL

Uwaga!

Ostre narzędzia- przed rozpoczęciem wymiany wałka nożowego wyłączyc urządzenie i wyciągnąć wtyczkę z gniazdka!
Proszę zawsze nosić rękawice ochronne!

TR

Dikkat!

Keskin çalışma aletleri – Bıçak silindirini deęıştıirmeden önce cihazı kapatın ve elektrik kablosunun fişini prizden çıkarın!
Mutlaka iş eldiveni takın!

SLU

Pozor!

Ostra delovna orodja – Izključite napravo in potegnite električni vtikač iz električne vtičnice preden zamenjate valj z noži!
Prosimo, da obvezno uporabljate delovne rokavice!

HR

Pažnja!

Oštri radni alati – Prije zamjene valjka s noževima isključite uređaj i izvucite mrežni utikač!
Obavezno nosite radne rukavice!

RUS

Внимание!

Острый рабочий инструмент - выключите устройство и вытащите штекер из розетки перед заменой ножевого вала!
Пожалуйста, обязательно используйте рабочие перчатки!

D

Der Nachdruck oder sonstige Vervielfältigung von Dokumentation und Begleitpapieren der Produkte, auch auszugsweise ist nur mit ausdrücklicher Zustimmung der ISC GmbH zulässig.

GB

The reprinting or reproduction by any other means, in whole or in part, of documentation and papers accompanying products is permitted only with the express consent of ISC GmbH.

F

La réimpression ou une autre reproduction de la documentation et des documents d'accompagnement des produits, même incomplète, n'est autorisée qu'avec l'agrément exprès de l'entreprise ISC GmbH.

NL

Nadruk of andere reproductie van documentatie en geleidepapieren van de producten, geheel of gedeeltelijk, enkel toegestaan mits uitdrukkelijke toestemming van ISC GmbH.

E

La reimpresión o cualquier otra reproducción de documentos e información adjunta a productos, incluida cualquier copia, sólo se permite con la autorización expresa de ISC GmbH.

I

La ristampa o l'ulteriore riproduzione, anche parziale, della documentazione o dei documenti d'accompagnamento dei prodotti è consentita solo con l'esplicita autorizzazione da parte della ISC GmbH.

N DK

Eftertryk eller anden form for mangfoldiggørelse af skriftligt materiale, ledsagepapirer indbefattet, som omhandler produkter, er kun tilladt efter udtrykkelig tilladelse fra ISC GmbH.

S

Eftertryck eller annan duplicering av dokumentation och medföljande underlag för produkter, även utdrag, är endast tillåtet med uttryckligt tillstånd från ISC GmbH.

FIN

Tuotteiden dokumentaatioiden ja muiden mukaanliitettyjen asiakirjojen vain osittainkin kopiointi tai muunlainen monistaminen on sallittu ainoastaan ISC GmbH:n nimenomaisella luvalla.

PL

Przedruk lub innego rodzaju powielanie dokumentacji wyrobów oraz dokumentów towarzyszących, nawet we fragmentach dopuszczalne jest tylko za wyraźną zgodą firmy ISC GmbH.

TR

Ürünlerin dokümantasyonu ve evraklarının kısmen olsa dahi kopyalanması veya başka şekilde çoğaltılması, yalnızca ISC GmbH firmasının özel onayı alınmak şartıyla serbesttir.

SLD

Ponatis ali druge vrste razmnoževanje dokumentacije in spremljajočih dokumentov proizvodov proizvajalca, tudi v izvlečkih, je dovoljeno samo z izrecnim soglasjem firme ISC GmbH.

HR

Naknadno tiskanje ili slična umnožavanja dokumentacije i pratećih papira ovih proizvoda, čak i djelomično kopiranje, moguće je samo uz izričito dopuštenje tvrtke ISC GmbH.

RUS

Перепечатывание или прочие виды размножения документации и сопроводительных листов продукции фирмы, полностью или частично, разрешено производить только с однозначного разрешения ISC GmbH.